



Berna, 19. MAI 2014

Destinatari:  
i Governi cantonali

### **Ordinanza sulla correzione dei premi: avvio dell'indagine conoscitiva**

Onorevoli Consiglieri di Stato,

Il DFI avvia un'indagine conoscitiva concernente il progetto d'ordinanza sulla correzione dei premi. Questa disciplina i dettagli relativi all'attuazione della modifica della legge federale sull'assicurazione malattie (LAMal; articoli 106-106c) che è stata adottata il 21 marzo 2014. La sua entrata in vigore è prevista per il 1° gennaio 2015.

Dati i tempi tecnici molto restritti, purtroppo non siamo in grado di fornirvi la traduzione italiana dei documenti (ordinanza e rapporto esplicativo). Vi preghiamo di scusarci e vi trasmettiamo in allegato l'ordinanza e il rapporto esplicativo in francese e in tedesco.

Vi saremmo grati se poteste inviarci le vostre osservazioni **entro il 16 luglio 2014**. Per facilitare la valutazione dei risultati dell'indagine conoscitiva, vi preghiamo di inviarci le vostre osservazioni per posta elettronica all'indirizzo seguente:  
corinne.erne@bag.admin.ch

La documentazione può anche essere richiesta al seguente indirizzo Internet  
<http://www.admin.ch/ch/i/gg/pc/pendent.html>.

Gradite, onorevoli Consiglieri di Stato, l'espressione della nostra alta stima.

Alain Berset  
Consigliere federale

Allegati:

- Progetto e rapporto esplicativo (d, f)
- Elenco dei destinatari